

# МК НОВОСТИ ИСПАНИИ

Московский комсомолец

Цена: 1,90 евро

19-25 декабря 2012 г.

ИСПАНСКИЙ ЕЖЕНЕДЕЛЬНИК НА РУССКОМ ЯЗЫКЕ

**МК NOVOSTI ISPAÑI**

SEMANARIO - 19-25.12.2012

№ 51 (598)

Precio: 1,90€



Уникальное издание посвящено теме:

## «РУССКАЯ ЕЛКА»

Переводом 700 русских слов о елке  
Интерактивный Словарь, Подарки,  
Игры, Азбука  
Просторный Зад и бесплатная Парковка  
ВХОД 20€ (10€ с подарком и без)  
а также «РОЖДЕСТВЕНСКАЯ СКАЗКА»  
и мероприятия 6 января 18:00

**А ЕЩЕ ВХОДИТ 2€ ТА МОРОЗКА  
И САМЫЕ УДОБНЫЕ НА ЗОМЕ**

тел.: 617-977-000 [www.dormentibus.es](http://www.dormentibus.es)

**TEZ BUS**

Туристическая компания TEZ BUS предлагает набор персонажа для работы туристическими гидуем и офисом менеджерами на территории Испании.

Условия и обязанности:

- Знание испанского языка
- Знание русского языка - преимущество
- Аккуратность

Адрес: Испания, Севилья, Севилья, Севилья  
Телефон: +34 954 21 21 21, +34 954 21 21 21  
E-mail: [info@tezbus.es](mailto:info@tezbus.es), [info@tezbus.es](mailto:info@tezbus.es)

## КАТОЛИЧЕСКОЕ РОЖДЕСТВО



С.4-5



### РУССКИЙ РОЖДЕСТВЕНСКИЙ БЛАГОТВОРИТЕЛЬНЫЙ БАЛ В МАРБЕЛЬЕ

С.6

**ИЗУЧАЙТЕ ИСПАНСКИЙ**

**INSTITUTO INTERNACIONAL JOJOMAS**

Новая Андалусия - Марбелья - Эстепона

С 1988 года  
[www.jojomas.com](http://www.jojomas.com)  
[info@jojomas.com](mailto:info@jojomas.com)

## «ВРЕМЯ-ТУР» САМЫЕ ЭКОНОМИЧНЫЕ ТАРИФЫ НА АВИАБИЛЕТЫ



Москва - Барселона	Москва - Барселона	Москва - Барселона
01.12 - 01.12	01.12 - 01.12	01.12 - 01.12
02.12 - 02.12	02.12 - 02.12	02.12 - 02.12
03.12 - 03.12	03.12 - 03.12	03.12 - 03.12
04.12 - 04.12	04.12 - 04.12	04.12 - 04.12
05.12 - 05.12	05.12 - 05.12	05.12 - 05.12
06.12 - 06.12	06.12 - 06.12	06.12 - 06.12
07.12 - 07.12	07.12 - 07.12	07.12 - 07.12
08.12 - 08.12	08.12 - 08.12	08.12 - 08.12
09.12 - 09.12	09.12 - 09.12	09.12 - 09.12
10.12 - 10.12	10.12 - 10.12	10.12 - 10.12
11.12 - 11.12	11.12 - 11.12	11.12 - 11.12
12.12 - 12.12	12.12 - 12.12	12.12 - 12.12

✓ на собственные чартерные рейсы по следующим направлениям: Барселона, Аликанте, Малага, Майорка, Тенерифе — в Москву и обратно.

✓ на регулярные рейсы по России и всему миру.

✓ Доставка авиабилетов.

Прямой заказ авиабилетов по самым экономичным ценам в Москве:  
007(910) 443-83-99 — билеты на чартеры  
007(495) 790-08-88 — международные билеты на чартеры (английский язык)  
007(495) 790-40-00, 007(495) 790-05-00 — билеты на чартеры (русский язык)

Возможность заказа рейсов билетов в Испанию

Испания	Испания	Испания
01.12 - 01.12	01.12 - 01.12	01.12 - 01.12
02.12 - 02.12	02.12 - 02.12	02.12 - 02.12
03.12 - 03.12	03.12 - 03.12	03.12 - 03.12
04.12 - 04.12	04.12 - 04.12	04.12 - 04.12
05.12 - 05.12	05.12 - 05.12	05.12 - 05.12
06.12 - 06.12	06.12 - 06.12	06.12 - 06.12
07.12 - 07.12	07.12 - 07.12	07.12 - 07.12
08.12 - 08.12	08.12 - 08.12	08.12 - 08.12
09.12 - 09.12	09.12 - 09.12	09.12 - 09.12
10.12 - 10.12	10.12 - 10.12	10.12 - 10.12
11.12 - 11.12	11.12 - 11.12	11.12 - 11.12
12.12 - 12.12	12.12 - 12.12	12.12 - 12.12



# МК

# НОВОСТЫ СТАЯНЫ

Музыкальный коллектив

Цена: 1,00 евро

19-25 декабря 2012 г.

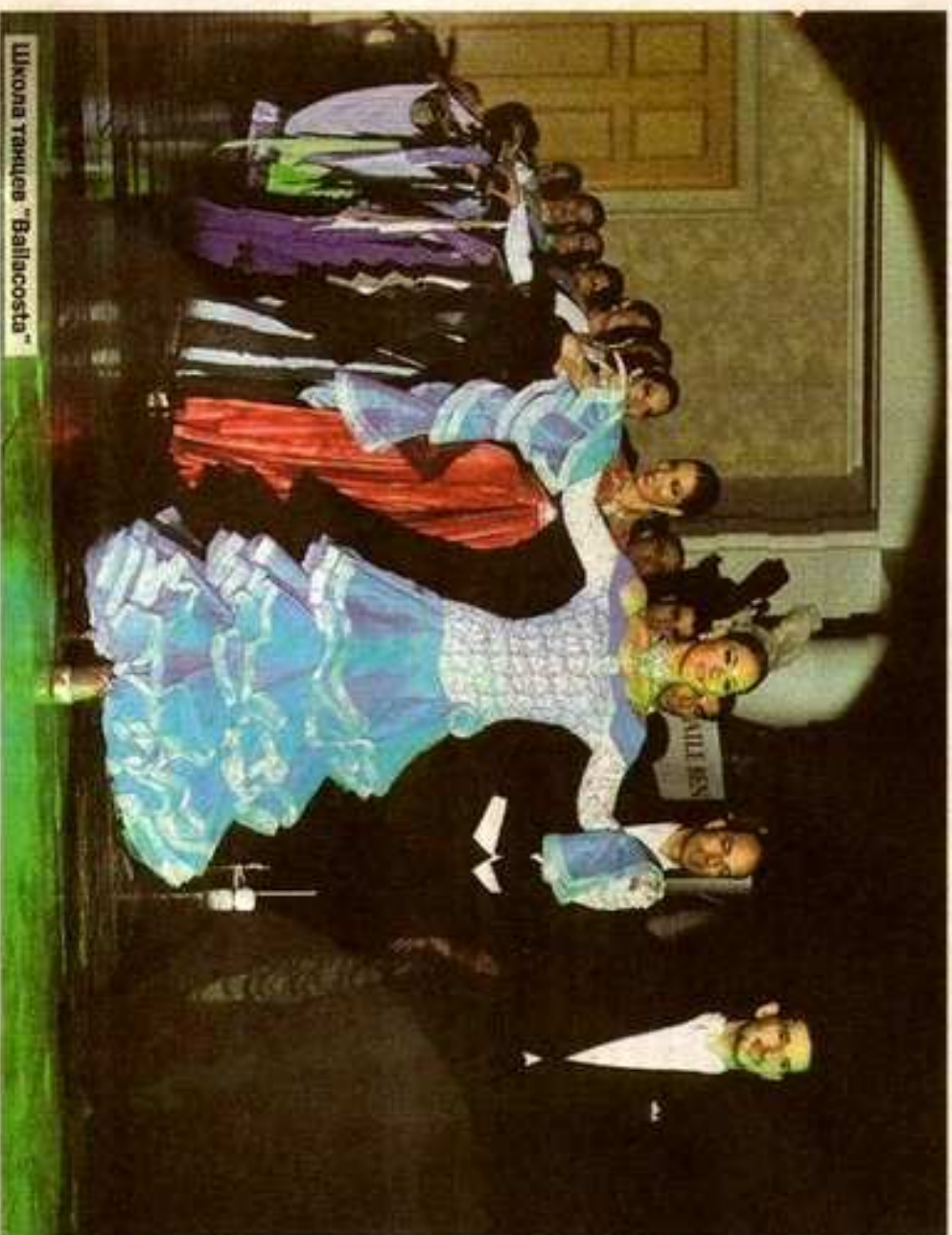
“МК НОВОСТИ ИСПАНИИ”  
19 – 25 декабря 2012 года

ПРАЗДНИК

[www.russianspania.com](http://www.russianspania.com)

6 стр.

**13 ДЕКАБРЯ В ОТЕЛЕ ВИЛЛА РАДИЕРНА ПАЛАСЕ (МАРБЕЛЬЯ) СОСТОЯЛСЯ РУССКИЙ РОЖДЕСТВЕНСКИЙ БЛАГОТВОРИТЕЛЬНЫЙ БАЛ**



Школа танцев "Ballacosta"



Антон Сбоев и Патриция Ранио



# ВОЛШЕБНЫЙ БАЛ

Татьяна Михалкова, Наталья Корчагина, Екатерина Сургутова,  
Маркиза Марина Фернандес де Кордова, Мария Досталь



Незабываемый праздник был организован женским журналом "La vida LINDA" совместно с издательским домом "Космопольская правда".



Сергей Свинячкин, Анастасия Волочкова,  
Владимир Романов, Татьяна Милосова



Анастасия Панисович, Ирина Оршич,  
Владислав Маленко, Татьяна Босова  
(представители компании - организатора бала)



Протомерей о. Дмитрий Осипенко, Рикардо Арранс, Посол РФ в Испании:  
Юрий Корчагин, мэр Марбельи М.Ахелес Муньос, Рикардо Бокенегра,  
Дарс Бробрер, Александр Сургутов

Русский бал полностью оправдал свое название — на нем царил праздничная атмосфера грядущего Рождества, а событие прошло в духе классических русских балов 19 века. К тому же, благотворительность являлась основным лейтмотивом праздника: все собранные средства направлены в фонд "Православная инициатива", занимающегося строительством первого православного храма на Коста-дель-Соль.

Неслучайно на Бал в числе почетных гостей присутствовали Посол РФ в Испании Ю. Корчагин, мэр Марбельи М.А.Муньос, маркиз де Гриньон, протоиерей, настоятель православного прихода Марбельи Дмитрий Осипенко. От имени всего православного сообщества руководителем проекта "Complacaciones Русas en España", издатель журнала "La vida LINDA" Екатерина Сургутова выразила



Ольга Кормушина



Благодарность мэрии Марбельи за выделение участка земли для строительства первого православного храма на Коста-дель-Соль.

У Русских Балов на юге Испании уже сложились добрые традиции. Второй год подряд вечер вел ведущий актер театра на Таганке, хорошо известный по телесериалу "След". Владислав Маленко. Гости вновь поразовала своим выступлением одна из лучших профессиональных пар в мире по латиноамериканским танцам Антон Сбоев и Патриция Ранис. Наряду с ними удивительно зычною сказку в танце подарил зрителям Василий Николаевский и Екатерина Тарло, отец которого, сенатор, член Совета Федерации Евгений Тарло выступили во время первого

Благотворительного Русского бала с исполнением песни В. Высоцкого.

Как и год назад, школа танцев "Vallesota" создала чарующую атмосферу вальса, без которого трудно себе представить любой бал. На танцпол, наряду с профессионалами, с удовольствием выходили и гости бала, которые кружились в чарующем вихре танца, ощущая всю магию и неповторимость атмосферы праздника.

Руководители школы "Vallesota", полуфиналисты чемпионата Европы по латиноамериканским танцам Валентин Мулев и Маргарита Христок были поразительны в своем экспрессивном пасадобле.

Настоящим открытием вечера стало выступление полуфиналистки от-



Вальс



Екатерина Тарло и Василий Николаевский



Алексей Белов

борочного конкурса "Евровидение-2011" в Украине сопрано Адрины Домски. Рок-легенды российской эстрады Ольга Кормушина и Алексей Белов своими яркими и талантливыми композициями буквально взорвали зал. К "русской Тине Тернер" и лидеру группы "Парк Горького" потянулись русские, испанцы, англичане. — все кому близка выразительность и экспрессивность музыки, не значущей границ.

Этот уникальный праздник стал возможен благодаря спонсорам: агентство недвижимости Duplella Real Estate (генеральным спонсор, директор Сергей Сивячкин), финансовая группа "Invest Olig" (директор Владимир Романов), Совет по туризму Коста дель Соль (Palatio de Turismo

de la Costa del Sol), точная компания "Vigilvia Florida Marbella", компания "Тсар Николай Савва", дискотекотер винной продукции Villa Sur, "Бюджет марки "Marques de Grillon", butik элитной мебели и освещения Тетта Луз и отель Villa Radegota Palace (Марбелья).

\*\*\*

Русский Рождественский бал в Марбелье завоевывает свое достойное место в календаре главных событий Испании и Коста-дель-Соль. Нынешнее торжество, прошедшее под светлым и благородным замыслом строительства храма в Марбелье, остается в истории православного сообщества Испании.

Ирина СМЕРНОВА.